

Date : 20070418

Dossier : A-497-05

Référence : 2007 CAF 159

**CORAM : LE JUGE SEXTON
LE JUGE PELLETIER
LE JUGE MALONE**

ENTRE :

DONALD VARCOE

appellant

et

SA MAJESTÉ LA REINE

intimée

Audience tenue à Ottawa (Ontario), le 18 avril 2007

Jugement rendu à l'audience, à Ottawa (Ontario), le 18 avril 2007

MOTIFS DU JUGEMENT DE LA COUR :

LE JUGE PELLETIER

Date : 20070418

Dossier : A-497-05

Référence : 2007 CAF 159

**CORAM : LE JUGE SEXTON
LE JUGE PELLETIER
LE JUGE MALONE**

ENTRE :

DONALD VARCOE

appellant

et

SA MAJESTÉ LA REINE

intimée

MOTIFS DU JUGEMENT DE LA COUR

(Prononcés à l'audience, à Ottawa (Ontario), le 18 avril 2007)

LE JUGE PELLETIER

[1] Le présent appel et l'appel parallèle, n° du greffe A-498-05, procèdent de la conclusion de la juge de la Cour de l'impôt selon laquelle les frais de courses d'automobiles déduits par Lakeway et par M. Varcoe n'avaient pas été engagés dans le but principal de produire un revenu. C'est là une conclusion de fait fondée sur une appréciation de la crédibilité de M. Varcoe.

[2] Il existait une preuve qui permettait à la juge de la Cour de l'impôt d'arriver à la conclusion qu'elle a tirée. Dans ces conditions, nous ne sommes pas en position d'intervenir, en dépit des efforts louables de M^e Baril.

[3] L'appel sera rejeté, avec un seul mémoire de dépens et des débours seront accordés dans les deux appels.

« J.D. Denis Pelletier »

Juge

Traduction certifiée conforme
Claude Leclerc, trad. a., L.L.L

COUR D'APPEL FÉDÉRALE
AVOCATS INSCRITS AU DOSSIER

DOSSIER : A-497-05

INTITULÉ : *Donald Varcoe*
c.
Sa Majesté la Reine

LIEU DE L'AUDIENCE : OTTAWA (ONTARIO)

DATE DE L'AUDIENCE : LE 18 AVRIL 2007

MOTIFS DU JUGEMENT DE LA COUR : LES JUGES SEXTON, PELLETIER
et MALONE

PRONONCÉS À L'AUDIENCE PAR : LE JUGE PELLETIER

COMPARUTIONS :

François Baril POUR L'APPELANT

Bobby Sood POUR L'INTIMÉE

AVOCATS INSCRITS AU DOSSIER :

Gowling Lafleur Henderson LLP POUR L'APPELANT
Ottawa (Ontario)

John H. Sims, c.r. POUR L'INTIMÉE
Sous-procureur général du Canada
Ottawa (Ontario)